

NOTICE D'UTILISATION
Cendrier mural extérieur en acier galvanisé

- EN

Instruction manual
Stainless steel wall mount
ashtray pole
- ES

Manual de instrucciones
Cenicero de pared exterior
acero inoxidable
- IT

Manual di istruzioni
Posacenere cilindrico a parete
in acciaio inox
- PT

Manual de instruções
Cinzeiro de parede cilíndrico
em aço inoxidável
- DE

Bedienungsanleitung
Edelstahl-Aschenbecher in
Stangenform zur Wandbefestigung
- NL

Handleiding
RVS asbakpaal voor
muurmontage

DESCRIPTION DU PRODUIT

Matériau	Boitier acier galvanisé *
Dimensions	L 280 x P 140 x H 373 mm
Poids	3,185 kg
Accessoires	4 vis à empreinte 45 x 5 mm 4 chevilles de 6 mm

MONTAGE (voir schéma*)

- Ouvrez le cendrier mural et retirez le bac à cendres
- Percez 4 trous dans l'emplacement prévu en utilisant un foret au carbure de tungstène de 6 mm
- Placez les 4 chevilles dans les trous percés
- Fixez le cendrier mural à l'aide des vis fournies
- Placez le bac à cendres dans le cendrier mural
- Refermez le cendrier mural

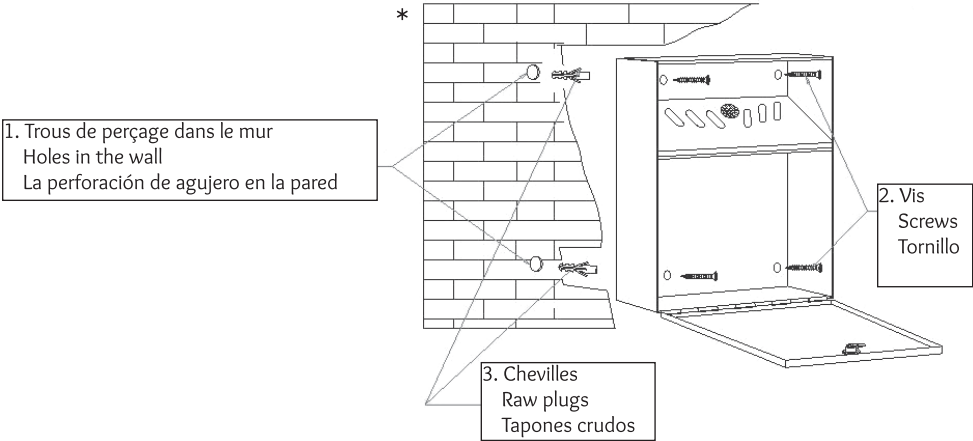
VIDANGE & NETTOYAGE

- Videz régulièrement le bac à cendres
- Pour vider le bac à cendres, ouvrez le cendrier mural et sortez le bac à cendres
- Après avoir vidé le bac à cendres, remplacez-le dans le cendrier mural et fermez le cendrier mural

*L'acier galvanisé bien que résistant à la rouille, reste néanmoins un métal. Suivant l'exposition en extérieur du produit et les conditions climatiques, le produit est susceptible de rouiller. Il est conseillé de positionner ce produit à l'abri de toute source d'eau.

RAPPEL

Nouveau décret anti-tabac n° 2006-1386 du 15/11/06, en vigueur le 01/02/07.
Loi applicable à partir du 1er janvier 2008 à tous les lieux de convivialité : Cafés, hôtels, restaurants, casinos et discothèques (domaine de l'hôtellerie-restauration en général). Art. R-3512-2, la signalisation est obligatoire.
Il établit « ... l'interdiction de fumer (...) dans les lieux couverts et fermés qui accueillent du public ou qui constituent des lieux de travail, (...) dans les moyens de transport collectifs, (...) dans les espaces non couverts (...) des établissements scolaires – Art. 35111-1
Il consacre la possibilité d'aménager des fumeurs clos, s'ils sont conformes à des normes très strictes (hors lieu de passage, fermeture automatique, extraction, superficie limitée,...) – Art. R-3511-2 et 3
L'amende prévue est de 68€ (3ème classe) pour le contrevenant.
Le défaut de signalisation ou le non-respect des normes fumeurs expose le responsable des lieux à une amende de 4ème classe (135€).



EN

ASSEMBLY (*See picture)

- Open the wall ashtray and take out the ash compartments.
- Drill 4 holes in the required position with a 6mm stone drill
- Place the 4 raw plugs in the holes
- Affix the wall ashtray using the screws provided
- Position the ash compartment inside the wall ashtray

- Lock the wall ashtray back into position

EVACUATION AND CLEANING

- Remove contents from the ash compartment regularly
- To empty the ash compartment, open the wall ashtray and pull out the ash compartment
- Having emptied the contents, place the ash compartment back into the wall ashtray and lock back into position

PT

MONTAGEM (*Ver imagem)

- Abra o cinzeiro da parede e retire os compartimentos de cinzas.
- Faça 4 furos na posição desejada com uma broca de pedra de 6 mm
- Coloque os 4 tampões crus nos orifícios
- Affix o cinzeiro de parede com os parafusos fornecidos

- Posicionar o compartimento de cinzas no interior do cinzeiro mural

- Volte a colocar o cinzeiro de parede na posição correcta

EVACUAÇÃO E LIMPEZA

- Remova regularmente o conteúdo do compartimento de cinzas
- Para esvaziar o compartimento de cinzas, abrir o cinzeiro mural e retirar o compartimento de cinzas
- Depois de esvaziar o conteúdo, voltar a colocar o compartimento de cinzas no cinzeiro de parede e voltar a colocá-lo na posição correcta.

ES

MONTAJE (*ver imagen)

- Abra el cinicero de pared y saque los compartimientos de cenizas
- Taladre 4 agujeros en la posición requerida con un taladro de piedra de 6 mm
- Coloque los 4 tapones en bruto en los orificios
- Fije el cinicero de pared con los tornillos suministrados

- Coloque el compartimiento de cenizas en el interior del cinicero de la pared

- Cerrar el cinicero de la pared de nuevo en su posición

EVACUACIÓN Y LIMPIEZA

- Vaciar el contenido del compartimiento de la ceniza regularmente
- Para vaciar el compartimiento de la ceniza, abre el cinicero de la pared y cerra el compartimiento de la ceniza
- Después de haber vaciado el contenido, vuelve a colocar el compartimiento de ceniza en el cinicero de la pared y cerra el cinicero de pared.

DE

ZUSAMMENSTELLUNG (*siehe Bild)

- Öffnen Sie den Wandascher und entnehmen Sie den Aschenbehälter

- Bohren Sie mit einem 6 mm Stein-Bohrer 4 Löcher in die vorgesehene Position

- Platzieren Sie die 4 Dübel in die gebohrten Löcher

- Befestigen Sie den Wandascher mit Hilfe der beiliegenden Schrauben

- Platzieren Sie den Aschenbehälter im Wandascher

- Schließen Sie den Wandascher wieder ab

LEERUNG UND REINIGUNG

- Entleeren Sie den Aschenbehälter regelmäßig
- Um den Aschenbehälter zu leeren, öffnen Sie den Wandascher und ziehen Sie den Aschenbehälter heraus

- Nach dem Entleeren platzieren Sie ihn wieder in dem Wandascher und verschließen Sie den Wandascher

IT

MONTAGGIO (*Vedi immagine)

- Aprire il posacenere a parete ed estrarre i vani cenere.

- Praticare 4 fori nella posizione desiderata con un trapano per pietra da 6 mm.

- Posizionare i 4 tappi grezzi nei fori

- Fissare il posacenere a parete con le viti in dotazione

- Posizionare il vano cenere all'interno del posacenere a parete

- Bloccare nuovamente in posizione il posacenere a muro

EVACUAZIONE E PULIZIA

- Rimuovere regolarmente il contenuto del vano cenere.

- Per svuotare il vano cenere, aprire il posacenere a parete ed estrarre il vano cenere.

- Dopo aver svuotato il contenuto, riporre il vano cenere nel posacenere a muro e richiudere in posizione.

NL

ASSEMBLY (*Zie foto)

- Open de asbak aan de muur en haal de asvakken eruit.

- Boor 4 gaten in de gewenste positie met een 6mm-steenboor.

- Plaats de 4 onbewerkte stekkers in de gaten.

- Vul de wandasbak met de meegeleverde schroeven.

- Plaats het asvak in de asbak in de muur.

- Vergrendel de wandasbak weer op zijn plaats.

EVACUATIE EN REINIGING

- Verwijder regelmatig de inhoud uit het asreservoir.

- Om het asvak te legen, opent u de asbak aan de wand en trekt u het asvak eruit.

- Nadat u de inhoud hebt geleegd, plaatst u het asvak weer in de asbak aan de wand en vergrendelt u het weer op zijn plaats.

